

**Datele autovehiculului**

Data livrării

C 0 0 5 0 3

1.  VWWZZZ1JZ 3W533498 1J1 142.  GOLF TDI 66 KW 5-G BASIS3.  ALH LD7U EGR 584. 

X4N	B0A	C9D	G0C	H6U	J0L	M01	-
-	IAC	1G2	1MP	1NU	5RQ	5SL	T0W
0BB	3S0	3U1	0G1	0G4	8AQ	8GL	8L3
1H0	1KK	1LS	-	3YQ	63B	0GE	
BRE	2JB	E3H	0AE	0BB	4UE	4R4	4F1
UBB	L20	0YZ			N2Z	5MA	

- 1 - Numărul de identificare al autovehiculului  
Literă de id care indică cutia de viteze: **VWZZZ1JZ 3W533498**
- 2 - Tipul autovehiculului: Motorizare: **1.4**
- 3 - Modelul: **GOLF TDI**
- 4 - Literă de identificare a motorului: **14**
- 5 - Putere: **66 KW**
- 6 - Cilindri: **5-G**
- 7 - Caracteristică: **BASIS**
- 8 - Anul fabricației: **2011**
- 9 - Kilometraj: **58**

**Proprietarul vehiculului**

Acest autoturism cu numărul de înmatriculare

apartine:

Nume **SC SCORPION EXIM SRL**Strada **GRADINA VILĂSIEZĂ 23**Localitatea **BUCHARESTI**

Telefon

în gria

**SC SCORPION EXIM SRL****CARAVAN HOTEL 23****SCORPION EXIM SRL**

Dealer Volkswagen

Maistru service

**0252/236.866 0740/046460**

Literă de identificare a motorului

ioare

## CUPRINS

**Acest plan Service este valabil pentru Golf / Bora / Passat / New Beetle / Sharan / Polo cu**

- Motoare pe benzină**
- Motoare Diesel**

Datele vehiculului .....	prima pagină
Detinătorul vehiculului .....	1
Informații privind lucrările de service .....	5
Intervalele pentru lucrările de service .....	6
Gama lucrărilor de service .....	9
Oferte suplimentare de service .....	12
Garanția .....	14
Confirmarea (dovada) lucrărilor de service .....	15
Spatiul pentru mențiunile făcute de atelier .....	20

## Informatii privind activitățile de service

### Service oferit de Volkswagen

### Importanța acestui plan de service

Pentru întreținerea autovehiculului dvs. vă stă la dispoziție una din cele mai eficiente și mai mari rețele servicii: numai în Europa acastă rețea are un număr de 9000 dealeri.

Acestea sunt dotate cu aparatură și echipamente moderne, special concepute pentru aceste activități, dispun de personal de specialitate instruit pentru a rezolva o gamă largă de lucrări.

Toți dealerii Volkswagen lucrează după cele mai moderne tehnici care au fost verificate în uzinele Volkswagen.

Aici aparțin indicațiile de Service care asigură ceea ce trebuie făcut exact la timp ce este necesar pentru siguranță în circulație și în funcționare și pentru a menține valoarea autovehiculului dumneavoastră.

În plus, numerosi dealeri vă oferă o gamă largă de alte lucrări de service performante la prețuri avantajoase, ca de exemplu: la instalarea de evacuare a gazelor sau la instalarea de frânare.

Pentru a se putea stabili ce fel de lucrări trebuie efectuate, este nevoie ca înainte de începerea lucrărilor să se facă o diagnoză (evaluare). Cu această ocazie vi se aduce la cunoștință lucrări trebuie executate, prețul și durata acestora.

După cum vedeti, dealerii Volkswagen sunt pregătiți foarte bine să vă întrețină autoturismul și să vă ofere servicii de calitate. Vă rugăm să vă folosiți de aceste avantaje care vă oferă.

### Importanța acestui plan de service

În acest plan de service noi mentionăm data la care a fost livrat autovehiculul către dumneavoastră, aceasta fiind data începerei garanției pentru autovehicul.

Datele autovehiculului conținute în acest plan de service sunt suficiente pentru ca mașina dvs. să poată fi reparată și după mai mulți ani de la livrare, astfel încât, în aceste situații să poată fi folosite piese corespunzătoare masinii dvs.

Din planul de service puteți afla când și cu ce fel de lucrări de service sau alte lucrări trebuie efectuate.

În spațiul rezervat pentru înregistrarea lucrărilor de service, noi confirmăm efectuarea acestora. Aceste confirmări ale lucrărilor de service efectuate constituie dovezi ale dvs. pentru eventualele pretenții pe care le aveți în primul an de garanție.

Pentru a avea la indemâna acest plan de service, se recomanda să-l pastrați în mapa de bord a mașinii.

Vă rugăm să înmănenăți acest plan de service nouuiui proprietar, în cazul în care vîndeti autovehiculul.

Al dumneavoastră dealer Volkswagen.

## Intervale pentru lucrări service

### Valabili pentru toate autovehiculele...

Pentru a vă se efectua toate lucrările de service la timpul potrivit, vă reamintim aceste termene cu ajutorul unei etichete lipite pe partea laterală stânga a tabloului de bord.

În afară de aceasta, noi mentionăm în spațiul rezervat pentru lucrările de service din acest plan, data următoarei lucrări de service.

Intervalele menționate corespund unei exploatarii în condiții normale a mașinii. În cazul unor condiții **severe de exploatare**<sup>1)</sup> este necesar să se efectueze unele lucrări între termenetele indicate. Acestea se aplică în mod special pentru curătarea, respectiv schimbarea setului de filtre de aer la vehiculele conduse pe drumuri cu mult trafic.

**Maistruil dumneavoastră din Service-ul Volkswagen** vă spune în funcție de modelul mașinii și de gradul de echipare, precum și în funcție de lucrările suplimentare intervenții diferențe de preturi pentru lucrările de service în cursul unei inspectii tehnice.

Dealerul dumneavoastră Volkswagen vă informă asupra costurilor (materiale și manopera) lucrărilor de service.

De asemenea, dealerul dumneavoastră

<sup>1)</sup> În unele țări carburantul Diesel (motorina) are un conținut ridicat de sulf. Pentru autovehiculele cu acest carburant Diesel este valabil un **interval de schimb de ulei de 7.500 km.**

Lucrările care trebuie efectuate cu ocazia verificării service pentru mașina dvs. le-am mentionat în paginile următoare.

Volumul activităților de verificare menționate în acest plan corespund momentului când au fost tipărite aceste instrucțiuni. Din motive tehnice, pot apărea modificări ulterioare.

**Dealerul dumneavoastră Volkswagen are cele mai recente informații legate de aceasta și vă le va comunica și dumneavoastră**, dacă suplimentar sunt necesare lucrări impuse de lege asupra autovehiculului dumneavoastră.

În funcție de modelul mașinii și de gradul de echipare, precum și în funcție de lucrările suplimentare intervenții diferențe de preturi pentru lucrările de service în cursul unei inspectii tehnice.

Dealerul dumneavoastră Volkswagen vă informă asupra costurilor (materiale și manopera) lucrărilor de service.

### LongLife Service

#### Inspectia după indicatorul flexibil pentru intervalul de Service

(totuși cel mai târziu după 24 de luni)

**Această inspectie conține schimbarea uleiului\***

**Schimbare a lichidului de frână la fiecare 24 luni**

**Condițiile pentru LongLife Service care sunt pe o perioadă de maximum doi (2) ani de zile, sunt îndeplinite dacă uleiul din motor a fost umplut respectiv completat cu ulei pentru Long Life Service.**

\* La funcționarea cu un combustibil Diesel (motorina) cu un conținut ridicat de sulf este valabil un interval de schimb de ulei de 7.500 km.

Prin **LongLife Service**, firma Volkswagen dezvoltă o tehnologie care în mod sigur și cu cele mai mici cheltuieli asigură pentru dvs. siguranță în circulație și în exploatarea mașinii.

Particular este faptul că la stabilirea intervalelor pentru activitățile de service se au în vedere **exploatarea (solicitare a mașinii) și stilul dumneavoastră personal de a conduce.**

Datorită condițiilor extreme de exploatare intervalele dintre inspectiile de service, stabilite să se efectuea după parcursarea a 15.000 km sau după trecerea unui an, se poate ca între inspectii să se efectueze câte un schimb de ulei.

Mașina dvs. beneficiază de Long Life Service dacă:

- dacă în datele autoturismului la Extras opționale este trecuta mențiunea „**QG1**” (vezi pagina copertă).
- pe **eticheta** cu mențiunea „următorul service” (afisată pe stâlpul ușii mențiunea Long Life Service este marcată cu o cruce).

Long Life Service este marcată cu o cruce.

<b>Schimb de ulei după Indicatorul pentru Intervalle de Service</b>	<b>la fiecare 12 luni de zile sau la fiecare 15.000 km parcurși respectiv la fiecare 7.500 km*)</b>
<b>Inspectia-service după Indicatorul pentru Intervalle de Service</b>	<b>la fiecare 24 de luni de zile sau la fiecare 30.000 km parcurși</b>

\*) La functionarea cu combustibil Diesel (motorină cu continut ridicat de sulf).

Autovehiculul dumneavoastră beneficiază de activități service care depind de durata de timp sau numărul de kilometri parcursi dacă:

- în datele autovehiculului este menținut la optional „**QGO sau QG2**” (vezi pagina următoare).
- pe **eticheta** cu meniuinea „următorul service” (afărată pe stâlpul usii) indicată „service în funcție de durata de timp și numărul de km parcursi” este marcată cu o cruciuliță.

Specificația uleiului corespunzător pentru motor o găsiți în manualul „Date tehnice”. „service în funcție de durata de timp și numărul de km parcursi” este marcată cu o cruciuliță.

- în datele autovehiculului este menținut la optional „**QGO sau QG2**” (vezi pagina următoare).
- Aducerea în poziție inițială a indicatorului pentru intervalle de service.
- Compleierea și lipirea pe stâlpul usii conducerătorului a etichetei Service următor.

## Gama lucrărilor de service

<b>Schimbarea uleiului</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schimbarea uleiului de motor, înlocuirea filtrului de ulei.</li> <li>• Purjarea de apă a filtrului de combustibil Diesel (motorină) care nu corespunde normei DIN EN 590.</li> <li>• Verificarea grosimii plăcuțelor de frână fătă și spate.</li> <li>• Aducerea în poziție inițială a indicatorului pentru intervalle de service.</li> <li>• Compleierea și lipirea pe stâlpul usii conducerătorului a etichetei Service următor.</li> </ul>
<b>Inspectie service</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schimbarea uleiului de motor, înlocuirea filtrului de ulei.</li> <li>• Purjarea apei din filtrul de combustibil (la motoarele diesel cu 3 și 4 cilindri la funcționarea cu combustibil Diesel (motorină) conform normei DIN EN 590).</li> <li>• Înlocuirea filtrului de combustibil la motoarele Diesel care funcționează cu combustibil RME (Biodiesel) sau combustibil Diesel (motorină) care nu corespunde normei DIN EN 590.</li> <li>• Verificarea instalatiei de evacuare a gazelor pentru depistarea eventualelor neeranșeități fixări sau deteriorări.</li> <li>• Examinarea vizuală a motorului și a componentelor aflate în spațiul motorului pentru depistarea unor neeranșeități sau deteriorări.</li> <li>• Verificarea stării curelei dintate pentru antrenarea arboreului cu carne și a pompelui de injecție (motoare Diesel cu 6 cilindri).</li> <li>• Verificarea stării curelei multiple și a întinderii acesteia, (nu este cazul la model Passat).</li> </ul>

- Verificarea stării curelei multiple și a întinderii acesteia, (numai la motoarele care nu dispun de rolă pentru întindere automată)
- Verificarea lichidului de răcire și a concentrației antimigelului, dacă este cazul se completează nivelul.
- Interrogarea memoriei pentru depistarea unor greseli la toate sistemele de autodiagnoză.
- Se verifică grosimea plăcuțelor de frână - fătă și spate.
- Verificare vizuală a instalației de frânare pentru depistarea eventualelor neeranșeități sau deteriorări.
- Verificarea nivelului lichidului de frână cauză se neglează.
- Se înlocuiește filtrul de praf și polen; la Sharan se curăță ghieabul de apă.
- Se schimbă uleiul la cuplajul Haldex „4MOTION” tracțiune integrală.
- Se verifică reglarea farurilor, dacă este cazul se neglează.
- Se înlocuiește filtrul de praf și polen; la Sharan se curăță ghieabul de apă.
- Se schimbă uleiul la cuplajul Haldex „4MOTION” tracțiune integrală.
- Se verifică uleiul la cutia de viteze manuală și la transmisia finală.
- Verificare vizuală a podelei sub mașină pentru depistarea deteriorării.
- Verificarea vizuală pentru depistarea eventualelor neeranșeități sau deteriorări la cutia de viteze, la transmisia finală și la măsoanele de protecție a articulațiilor.
- Verificarea burdufulor de la arborei planetari pentru observarea unor neeranșeități sau deteriorări.
- Verificarea jocului, fixării și etanșeitatea burdufulor de la capetele de bară.
- Verificarea bateriei, la Sharan și bateria a doua.
- Verificarea adâncimii profilielor și felul cum se prezintă, în general pneurile, inclusiv roata de rezervă. Se verifică presiunea din pneuri.

- Se verifică articulațiile și bolurile ușilor.
- Se verifică funcționarea luminilor din față, spate, semnalizare.
- Se verifică luminiile din interior, din torpedoului, bricheta pentru aprinderea țigărilor, claxonul și lămpile de control.
- Se verifică vizual starea exterioră în care se află sistemul AIRBAG pentru conducător și pasager.

- Schimbarea filtrului de ulei de la cuplajul Haldex (4MOTION tracțiune integrală, motoare pe benzină) pentru autovehicule cu un rulaj mai mare de 60.000 km în 4 ani.
- Înlocuirea filtrului de combustibil (la motoarele Diesel 4 cilindri).
- Verificarea stării curelei trapezoidale multiple.
- Verificarea nivelului lichidului la servodirecție (nu la Polo).
- Verificarea nivelului lichidului de la cutia de viteze automată.
- Verificarea nivelului uleiului în transmisia cutiei de viteze automată.
- Se înlocuiește cureaua de distribuție și rolă de întindere a curelei de distribuție (numai la Sharan cu motor Diesel).
- Se verifică funcționarea trapei se curată sinele și se ung.
- Se aduce în poziția initială Indicatorul pentru Intervalul de Service.
- Se completează eticheta cu următoarea Inspectie Service și se lipște pe stâlpul usii conductătorului.
- Probă de mers, control final.

#### **Lucrări suplimentare**

##### **La fiecare 60.000 Km parcursi**

- Înlocuirea cartușului filtrului de aer și curățarea carcasei la autovehiculele cu un rulaj mai mare de 60.000 km în doi ani (numai Passat).
- Înlocuirea cartușului filtrului de aer și curățarea carcasei pentru autovehiculele cu un rulaj mai mare de 90.000 km în 3 ani (numai la Sharan).
- Se înlocuiește cureaua de distribuție (numai Golf, Bora, New Beetle și Polo).
- Înlocuirea bujilor (la autovehiculele cu un rulaj mai mare de 60.000 km în 4 ani).
- Înlocuirea filtrului de ulei de la cuplajul Haldex (4MOTION tracțiune integrală) pentru autovehiculele care parcurg mai putin de 60.000 km (motoare pe benzină) sau 100.000 km (motoare Diesel) într-un interval de 4 ani.

##### **La 90.000 Km parcursi, după**

##### **care la fiecare 30.000 km**

- Verificarea curelei de distribuție de antrenare arborii cu came și a rolei de deviere (numai la motoare Diesel 4 cilindri).
- Înlocuirea curelei trapezoidale (dacă există) numai la Passat.

##### **La fiecare 120.000 Km parcursi**

- Se înlocuiește cureaua de distribuție și rolă de întindere a acestuia (numai la Passat, motor pe benzină cu 6 cilindri).
- Înlocuirea curelei de distribuție și a curelei care antrenează pompă de injecție (numai motoare Diesel în 6 cilindri).
- Înlocuirea curelei de distribuție, de antrenare a arborelui cu came și a rolei de deviere (numai la motoare Diesel 4 cilindri).
- Înlocuirea cartușului filtrului de aer și curățarea carcasei la autovehiculele care au parcurs mai puțin de 90.000 km într-un interval de 3 ani (numai Sharan).
- Înlocuirea flaconului de umflare a anvelopelor din setul de pană (în caz că există).

##### **La fiecare 36 de luni**

- Înlocuirea cartușului filtrului de aer și curățarea carcasei la autovehiculele care au parcurs mai puțin de 60.000 km în 4 ani (numai la Golf, Bora și New Beetle și Polo).
- Înlocuirea bujilor (la autovehiculele cu un parcurs mai mic de 60.000 km în 4 ani).
- Înlocuirea filtrului de ulei de la cuplajul Haldex (4MOTION tracțiune integrală) pentru autovehiculele care parcurg mai putin de 60.000 km (motoare pe benzină) sau 100.000 km (motoare Diesel) într-un interval de 4 ani.

##### **La fiecare 100.000 Km parcursi**

- Schimbarea filtrului de ulei de la cuplajul Haldex la vehiculele cu tracțiune integrală („4MOTION”, motoare Diesel) la autovehiculele cu un rulaj mai mare de 100.000 km în 4 ani.
- Înlocuirea filtrului de combustibil (la motoarele Diesel 4 cilindri).

##### **La fiecare 24 de luni**

- Schimbarea lichidului de frână.

- Înlocuirea cartușului filtrului de aer și curățarea carcasei, la autovehiculele care au parcurs mai puțin de 60.000 km într-un interval de 2 (doi) ani (numai Passat).

## Oferte suplimentare service

### Service pentru verificări prevăzute de lege

În multe țări există obligația ca să se procedeze la verificarea autovehicolelor de către unități acreditate oficial la anumite intervale, pentru menținerea unei sigurante a funcționării masinii, a circulației și menținerea unui nivel scazut de emisii poluante.

Reprezentanțele Volkswagen sunt informate despre verificările prevăzute de lege și executată la cerere aceste verificări odată cu activitățile de inspectii service. Utilizând aceste facilități economisți timp și bani. Dealerii Volkswagen sunt de acord să execute aceste verificări prevăzute de lege la comanda și pentru dumneavoastră. Chiar dacă nu doriți să beneficiati de aceste oferte de service ale dealerilor Volkswagen și doriti ca să prezentați autovehiculul dumneavoastră la alte unități acreditate în vederea acestor verificări prevăzute de lege, vă recomandăm ca înainte de această acțiune să vă consultați cu maistrul care răspunde de lucrările de service la autovehiculul dumneavoastră.

Acesta vă va spune asupra căror puncte să vă îndreptăti atenția pentru ca masina dumneavoastră să nu prezinte defectiuni și să nu fiți nevoiți să o supuneti unei verificări de urgență.

Pretentii de garantie pentru aceste componente pot fi solicitate **la orice** dealer Volkswagen.

### Componentele originale Volkswagen

Componentele (piesele) originale Volkswagen au fost concepute să se potrivească mașinii dvs., iar întreprinderile Volkswagen răspund în special pentru gradul de securitate pe care-l conferă.

Aceste componente corespund întocmai prescripțiilor fabricii în ceea ce privește execuția, dimensiunile și materialele din care sunt fabricate.

Din acest motiv, pentru securitatea dvs. se recomandă să folosiți numai piese originale Volkswagen.

Firma Volkswagen-AG nu poate face aprecieri și nu garantează din punct de vedere al siguranței pentru componentele strâme folosite, chiar dacă acestea au fost supuse unor verificări tehnice oficiale sau au fost aprobată de unele autorități și folosite frecvent pe piață respectivă.

Componentele originale Volkswagen se găsesc aproape în totalitate în stocuri, dacă una din piese nu se găseste în depozit, aceasta poate fi procurată într-un timp scurt.

Dealerii Volkswagen din Europa oferă o garanție pe o perioadă de 12 luni de la data cumpărării pieselor respective.

Din acest motiv se recomandă să păstrați factura eliberată de dealerii Volkswagen în tot acest timp pentru a se putea stabili data de la care începe garanția.

Pretentii de garantie pentru aceste componente pot fi solicitate **la orice** dealer Volkswagen.

### Componentele originale cu piesă la schimb

Partea cea mai cunoscută a masinii ca parte înlocuită cu piesă la schimb este motorul. Pe lângă aceasta se mai poate schimba în acest mod cutia de viteze și încă o serie de alte piese.

Aceste componente care se schimbă sunt piese originale Volkswagen. Deoarece aceste piese sunt identice cu piesele noi puse pe mașină, întreprinderile Volkswagen acordă și pentru acestea o garanție de 12 luni.

Cu toate acestea componentele care se schimbă sunt mult mai avantajoase în ceeace priveste prețul, deoarece fabrica preia piesele care trebuie schimbate și le reconditionează, aducindu-le la caracteristicile celor noi.

Si pentru aceste componente trebuie să păstrăți factura timp de 12 luni, pentru a se putea stabili data de la care începe valabilitatea garanției.

### Service-ul pentru accesorii

Dacă doriți să echipați mașina cu accesorii, atunci vă recomandăm să aveji în vedere următoarele:

în interesul dumneavoastră vă recomandăm să folosiți la mașina dumneavoastră numai accesorii originale, aprobate de Volkswagen.

Aceste accesorii originale au fost concepute exact pentru modelul masinii dvs. și să reziste și să garanteze în funcționare.

Pentru alte accesorii, provenite de la alți producători firma Volkswagen-AG nu face aprecieri și nu garantează chiar dacă acestea au fost supuse unor verificări oficiale sau au fost aprobată de unele autorități și că au fost folosite frecvent pe piață respectivă.

Dealerii Volkswagen din Europa acordă și pentru accesoriiile originale o garanție pe termen de 12 luni de la montare, respectiv la cumpărarea acestora.

In toată această perioadă trebuie să păstrați factura pentru a se putea stabili data de la care începe să fie valabilă garanția. În cadrul activității de service - accesorii întări consultațiile competente primite de la tehnicenii și, la dorinta dumneavoastră, montarea accesorilor. De la dealerii Volkswagen obțineți și toate materialele necesare pentru îngrijirea mașinii dvs. precum și piese ori componente care sunt supuse procesului de uzare (naturală ca de exemplu: cauciucuri, baterie, becurile etc.)

<sup>1)</sup> Aceste accesorii nu se găsesc în toate țările în care se exportă mașini Volkswagen.

## Garantia

### Indicații privind garantia acordată de întreprinderile Volkswagen.

Potrivit condițiilor de accordare a garantijilor prevăzute în contractul de cumpărare firma producătoare Volkswagen acordă pentru automobilele noi livrate:

- garantie 1 (un) an de zile pentru defecte de fabricație.

Vă rugăm să înțelegeți că Volkswagen nu satisface pretențiile de garantie pentru uzura fizică (naturală), pentru defecțiuni apărute ca urmă din cauză că s-au exploatarii cu neglijență sau a efectuării unor modificări neaprobată.

În momentul când masina dvs. are probleme, anunțați vă rugăm cel mai apropiat dealer Volkswagen.

### Garanția acordată pentru caroserie și vopsea

În completare la condițiile de accordare a garanției pentru automobilele noi livrate, conform contractului de cumpărare, firma Volkswagen mai acordă garanții pentru mașina dvs. astfel:

- pe o perioadă de 3 ani de zile privind defecte ale vopselei,
  - pe o perioadă de 6 ani de la livrare pentru perforare prin corozione (masini a căror caroserie nu este complet zincată electro-chimic).
  - pe o perioadă de 12 ani pentru perforare prin corozione (la masini a căror caroserie este complet zincată electrochimic).
- Dacă totuși apar unele defectiuni acestea sunt înălăturate (remediate) fără ca pe dvs. să vă coste manopera sau materialele la unitățile Volkswagen din Europa.

## Confirmarea (dovada) lucrărilor de service

În spațiile următoare, rezervate mențiunilor ce se fac de către dealerii Volkswagen, tehnicienii noștri confirmă, prin marcarea ce se face în pătratul corespunzător, care activitate de service a fost efectuată, respectiv care lucrare **nu** a fost efectuată.

Acest lucru vă ajută să evitați unele neîntelegeri privind lucrările de service ce trebuiesc efectuate.

### Predarea autovehiculelor către clienti

Cu ocazia predării autovehiculelor către client, persoana care face predarea trebuie să dea următoarele indicații:

- indicații privind rodajul
- indicații privind intervalele pentru servicii (explicații privind condiții de exploatare dificile)
- indicații privind schimbarea lichidului de frână.

Inspectia de predare a fost efectuată la data de

09.05.2003

### Inspectia de predare

Înainte de a vă livra masina noi am procedat la o verificare conform directivelor emise de fabrica construcțioare, pentru ca de la primii km să vă puteți bucura de mașina dumneavoastră.



Stampila dealerului Volkswagen

### Următorul service:

Data: 05.05.2003 (cel mai târziu)  
Km. parcursi: 15.000

### (respectiv indicatorul pentru intervalele de Service)

care din ele intervine mai întâi

**Vă rugăm să marcați căsuța corespunzătoare!**

Au fost efectuate .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Service schimb ulei .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
cu ulei motor LongLife .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie LongLife.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu

Inspectie dependență de timpul de functionare sau distanța parcursă .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Lucrări suplimentare .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru Haldex .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare bujii .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru combustibil .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare curea distribuție .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru de aer .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare lichid de frână.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Recomandare de reparatie .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu



Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service

**Următorul service:** data: 05.11.2004 km parcursi: 30.000

(respectiv după Indicatorul pentru Intervalele de Service) care din ele apare primul.

Au fost efectuate .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Service schimb ulei .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
cu ulei motor LongLife .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie LongLife.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie dependență de timpul de functionare sau distanța parcursă .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Lucrări suplimentare .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru Haldex .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare bujii .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru combustibil .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare curea distribuție .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru de aer .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare lichid de frână.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Recomandare de reparatie .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu

Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service

**Următorul service:** data: 11.05.2006 km parcursi: 564 31

(respectiv după Indicatorul pentru Intervalele de Service) care din ele apare primul.

Data: <u>12.06.2006</u> km parcursi: <u>29.832</u>
Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service
Factura nr.: _____
Factura nr.: _____

Au fost efectuate .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Service schimb ulei .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
cu ulei motor LongLife .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie LongLife.....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie dependență de timpul de functionare sau distanța parcursă .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Lucrări suplimentare .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru Haldex .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare bujii .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru combustibil .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare curea distribuție .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru de aer .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare lichid de frână.....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Recomandare de reparatie .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu

Data: _____ km parcursi: _____
Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service
Factura nr.: _____
Factura nr.: _____

Recomandate de reparație .....

Factura nr.: \_\_\_\_\_

**Următorul service:** data: 12.06.2005 km parcursi: 44.832

(respectiv după Indicatorul pentru Intervalele de Service) care din ele apare primul.

**Vă rugăm să marcați căsuța corespunzătoare!**

Au fost efectuate .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Service schimb ulei .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
cu ulei motor LongLife .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie LongLife.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu

Inspectie dependență de timpul de functionare sau distanța parcursă .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Lucrări suplimentare .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru Haldex .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare bujii .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru combustibil .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare curea distribuție .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru de aer .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare lichid de frână.....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu
Recomandare de reparatie .....	<input checked="" type="checkbox"/>	Da	Nu



Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service

**Următorul service:** data: 05.11.2004 km parcursi: 30.000

(respectiv după Indicatorul pentru Intervalele de Service) care din ele apare primul.

Data: <u>12.06.2006</u> km parcursi: <u>29.832</u>
Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service
Factura nr.: _____
Factura nr.: _____

Au fost efectuate .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Service schimb ulei .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
cu ulei motor LongLife .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie LongLife.....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Inspectie dependență de timpul de functionare sau distanța parcursă .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Lucrări suplimentare .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru Haldex .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare bujii .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru combustibil .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare curea distribuție .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare filtru de aer .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Schimbare lichid de frână.....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu
Recomandare de reparatie .....	<input type="checkbox"/>	Da	Nu

Data: <u>11.05.2006</u> km parcursi: <u>44.832</u>
Stampila întreprinderii Volkswagen care a efectuat lucrarea de service
Factura nr.: _____
Factura nr.: _____